

秘書處註冊部 Registry, Secretariat reg.ipchun.net@gmail.com

## 教練證書續期 申請表格

# Instructor Certificate Renewal Application Form

#### 申請者填寫 For Applicant Use Only

中文姓名	英文姓名			Please provide 2 photos.			
Name in Chinese	Name in English (Surname first)		請提供 2 張照片				
性別 Gender	出生日期 Date of Birth						
男 Male / 女 Female							
國籍 Nationality	身份證/護照號碼 Identity Card/Passport No.						
通信地址 Correspondence Address							
		T					
住宅電話 Tel. No.	住宅電話 Tel. No.		流動電話 Mobile				
電郵地址 E-mail Address							
詠春葉準學會會員?	是 Yes / 否 No		會員:	9員編號			
Member of Wing Chun	Ip Chun Academy?	Me		mber No.			
師承 Name of Master		習拳年期 Learn	ing Experience 年 Years				
屬會/武館 Association/School							
名稱 Title							
地址 Address							
職位 Position	授拳年期 Teaching Experience 年 Year						
本人簽署此表格以示明白及同意遵守《教練考試及證書續期》之所有事項、條款及細則,並確認							
以上所填寫之資料確實無誤。							
I have read and agreed to the contents and rules of the "Instructor Examination and Certificate							
Renewal", and confirm that the information given herein is true and complete.							
申請者簽署				日期			
Signature of Applicant				Date			



## 詠春葉準學會

## Wing Chun Ip Chun Academy

## 秘書處註冊部 Registry, Secretariat reg.ipchun.net@gmail.com

### 申請者之師傅填寫 For Master of the Applicant Use Only

本人簽署此表格以示確認申請者所填寫之師承、屬會/武館及授拳年期等資料確實無誤。 I confirm that the information regarding the Master, association/school and teaching experience given by the applicant is true and complete.

師傅姓名 師傅簽署
Name of Master Signature of Master
日期 Date

#### 會方填寫 For Official Use Only

批准 Accept / 拒絕 Reject		申請費	用收訖	Application Fee Paid ?	是 Yes / 否 No
重新考核 Resi	t Examination 人	是 Yes / 否	No		
備注 Remarks					
證書編號 Certificate No.					
審批者	姓名			簽署	
Approved by	Name			Signature	
日期 Date					

續期之申請費用(豁免考試者)

Application fee for Certificate Renewal (Examination Exempted)

申請者 Applicant	HK\$
香港 Local	500
國內 Mainland	700
海外 Overseas	800

重新考核者須另行繳付考試費用

Charge is incurred for re-examination

隨表格請附護照相片兩張。

Please provide TWO passport photos along with the application form.

所有資料絕對保密,僅供內部使用。

All data will be treated in strict confidence and for internal use only.